

PILISCSEVI SZLOVÁK ÖNKORMÁNYZAT

J e g y z ő k ö n y v

Készült: A Piliscségi Szlovák Önkormányzat 2013.09. 12-én
(csütörtök) 16 óra 00 perckor megtartott üléséről.

Helye: Piliscsév Önkormányzata tanácstermében
(2519. Piliscsév, Hősök tere 9.)

Jelen vannak: Nagy Mária
Dr.Pintér- Jurkovics Mária
Kosztka Viktor
Vogyeraczki Mária
EzékielZsuzsanna jegyzőkönyvvezető
Baumstark Tiborné jegyző

Meghívott vendég: Csapucha Katalin Művelődési Ház Igazgatónöje

A testület elnöke köszöntötte a megjelenteket, megállapította a határozat-képességet és megnyitotta az ülést. Szóbeli előterjesztésére a testület elfogadta Dr. Pintér-Jurkovics Máriát a jegyzőkönyv hitelesítésére. Ismertette az ülés napirendi pontjait. Kérdés vagy hozzászólás nem hangzott el, a testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscségi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete 28/2013.(IX.12.) számú határozata a jegyzőkönyv hitelesítőről és az ülés napirendjéről

a) A mai képviselő-testületi ülésről készült jegyzőkönyv hitelesítésével Dr.Pintér- Jurkovics Mária Szlovák Önkormányzati képviselőt bízta meg.

b) Napirendi pontok:

1. Két ülés közötti események
Előadó:Vogyeraczki Mária
2. 2013. I. féléves költségvetési beszámoló
Előadó:Vogyeraczki Mária
3. Tájházzal kapcsolatos feladatok
Előadó: Vogyeraczki Mária
4. Csévi Napok
Előadó: Vogyeraczki Mária
5. Egyebek
Előadó: Vogyeraczki Mária

Határidő: folyamatos

Felelős: Vogyeraczki Mária, elnök

Az elnök rátért az 1. napirendi pontra.

Vogyeraczkai Mária elnök: Tisztelt Képviselő testület! A két ülés között eltelt eseményekről az alábbiakban számolok be:

- Pályázatokat nyertünk az Országos Szlovák Önkormányzattól, mind a négy beadott pályázatunk sikeres lett, köszönjük az Országos Szlovák Önkormányzatnak a támogatást!/Aranykapu Óvoda, Általános Iskola, Nagy Mária képviselőnk a nyugdíjas és Szök téli ünnepkörre/
- LIPA pályázatra Dr. Pintér Jurkovic Mária képviselőnk 95 E Ft-ot, Nagy Mária képviselőnk a Szlovák Baráti körre 60E.-Ftot nyert.
- Pilis Túra- Kosztka Viktor képviselő társunk képviselt minket, sajnos kevesen voltak
- Ozvena kórus szerepelt a templomunkban -Anyák napján, sajnos kevesen voltunk, de nagyon szép volt az előadás.
- Vertigo színház társulata vendégszerepelt községünkben. Színvonalas volt az előadás.
- Máj. 19-én Szomorón lépett fel a Trnka táncsoportunk, sikerrel.
- Máj. 24. Bor eredményhirdetésen a Szlovák Önkormányzat elnöke Vogyeraczkai Mária vett részt, megajándékoztuk a legsikeresebb csévi gazdát.
- 25-én Gazdinka Nagy Mária képviselő asszonnyal, Kosztkáné Jónás Ágnes és Salik Béláné Anka nénivel a Szlovák Nagykövetségen jártunk. Jónás Ági nagy sikert aratott az általa sült süteménnyel.
- júniusban megnéztük a tájházat, javítás ügyben muzeológussal Kövecses Varga Etelka a Balassa Bálint Múzeum Igazgatónövével
- júniusbanban rendkívüli ülést tartottunk, melyen egyetértési jogunkat gyakoroltuk az Óvodai programmódosítás ügyében
- júl.28. Bánkon, Fesztiválon voltunk, ahol fellépett Asszonykórusunk
- júl. 26. Sárísápon voltunk a kórus visszahívott minket, nagyon jól sikerült program volt.
- aug.30. Bányásznapi ünnepségen koszorúztunk.
- szept.5. Szlovák Nagykövetségen voltunk - Szlovákia nemzeti ünnepe alkalmából
- szept.8. Búcsúi körmenet volt.
- közben zajlik a tájház felújítása
- az ereszcatornással beszéltem, hogy a benti részt is meg szeretnék csináltatni, majd kijön felmérni 2-3 héten belül
- Az örökségtárral beszéltem, pontosítottam a megrendelt hang, könyv - és videó, anyagot.

A testület 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscségi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete 29/2013.(IX. 12.) számú határozata a két ülés közötti beszámolóról

Piliscségi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a két ülés közötti eseményekről szóló beszámolót.

Az elnök rátért a 2. napirendi pontra.

Vogyeraczki Mária elnök:

A törvényi szabályozásnak megfelelően meg kell tárgyalnunk, el kell fogadnunk a 2013. I. félévi költségvetési beszámolót. A kiküldött táblázatból láthatták az éves költségvetési mozgást. Mondhatjuk, hogy takarékosan gazdálkodtunk, így ebben az évben nagyobb hangsúlyt fektethetünk a tájház karbantartására, egyes helységeinek felújítására. Kérem, hogy megvitatás után a költségvetési beszámolót szíveskedjenek elfogadni.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete 30/2013.(IX. 12.) számú határozata a 2013. I. féléves költségvetési beszámolóról

A Piliscsév Szlovák Önkormányzat az alábbiak szerint elfogadja a 2013. I. félévi költségvetési beszámolót.

eFt-ban

	eredeti	mód	tény	%
Bevételek				
Normatív támogatás	222	222	222	100
Előző évi pénzmaradvány	1807	1807	1807	100
Átvett pénzeszköz		300	300	100
Saját bevétel			40	
Összesen	2 029	2 329	2 369	102
Kiadások				
Irodaszer	6	6		0
Folyóirat	35	35	32	91
Egyéb készlet besz.	30	30	13	43
Vásárolt élelmezés	15	15		0
Szállítás	50	50	50	100
Gázdíj	120	120	32	27
Villamosenergia	15	15		0
Vízdíj	30	30	11	37
Karbantartás	30	244	93	38
Egyéb üzemeltetési kiadás	50	35	4	11
Kiküldetés	20	20		0
ÁFA	103	167	63	38
Pénzügyi szolg.		2	1	50
Reprezentáció	10	30	28	93
Adók, díjak	10	10		0
Összesen	524	809	327	40

Személyi juttatás	240	240	120	50
Járulék	60	60	29	48
Átadott pénzeszköz		15	14	93
Céltartalék (Tájház)	1000	1000		0
Általános tartalék	205	205		0
Pénz maradvány			1879	
Kiadások összesen:	2 029	2 329	2 369	102

Határidő: azonnal

Felelős: Vogyeraczkai Mária, elnök

Hozzászólás, kérdés nem lévén az elnök rátért a 3. napirendi pontra.

Vogyeraczkai Mária elnök: A tájházban szeretnénk megépíttetni egy kemencét, erre kértem már árajánlatot. Még azt kell megbeszelnünk, hogy hol legyen elhelyezve, az udvar melyik részén, mert a fészer mellett nem lehet tüzet gyújtani.

Nagy Mária képviselő: Véleményem szerint az udvar közepén jó helye lesz.

Vogyeraczkai Mária elnök: Igen, oda lehetne építeni. Semmi gyúlékony anyaghoz nem lesz közel. A másik dolog, amiről beszélnem kell, a szomszéd ház fala nagyon csúnyán fest innen az udvar felől, ezért valamivel takarni kellene. Nádkerítésre gondoltam. Már meg is rendeltem. Az udvart is egyenesre kellene gyalultatni. Megkérem Nagy Mária képviselő asszonyt, hogy beszéljen a vállalkozóval ez ügyben.

Nagy Mária képviselő: Meg kell érdeklődnöm a vállalkozótól, kell, kérjek a vállalkozótól, hogy mennyibe kerül a szürke kő, amivel leköveznénk az udvart. Véleményem szerint jobban mutatna, mint a fehér színű.

Csapucha Katalin igazgató: A szürke tényleg jobban illik oda, és azt mondta a vállalkozó, aki leterítené a követ, hogy geo textíliával aláterítve könnyebb eltávolítani, ha egyszer erre kerülne sor és a gyom sem nőne ki alóla.

Vogyeraczkai Mária elnök: Javaslom akkor megszavazni, hogy az udvart ezzel az eljárással és a szürke színű kővel készíttessük el.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete 31/2013.(IX. 12.) számú határozata a Tájház udvarának rendbetételéről

A Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy a Tájház udvarát geo textíliával és szürke színű viakolorral rendbe tegyék.

Határidő: azonnal

Felelős: Nagy Mária képviselő

Vogyeraczkai Mária elnök: Jelenleg a nagyobb szobákat meszelik, kellenének a falakra régi képek.

Nagy Mária képviselő: A hátsó kamrában vannak régi ajtók, a rosszakat ki kellene cserélni, persze a zárat is. A kaput, ajtókat le kell festeni.

Vogyeraczkai Mária elnök: A csatorna készítőjével beszéltem arról, hogy a belső udvar felöli részen és a ház elején is, készítse el az ereszcatornát. Azt ígérte a fiatalember, hogy ki fog jönni, felmérni, készít árajánlatot is, de elkezdni a munkát csak kb. három hét múlva tudja. Javaslom elfogadni a Tájház belső felújítását, külső tatarozását, valamint a hiányzó ereszcatorna elkészítését.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
32/2013.(IX. 12.) számú határozata a Tájház belső felújításáról, külső tatarozásáról**

A Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy a Tájház belső helyiségeit felújítsák, a külső tatarozást elvégezzék az idejű költségvetés terhére.

Határidő: folyamatos

Felelős: Vogyeraczkai Mária elnök

Hozzászólás, kérdés nem lévén az elnök rátért a 4. napirendi pontra.

Vogyeraczkai Mária elnök: A Csévi szüreti Napok forgatókönyvét megkaptuk négy napos lesz az idén. Az első napon a Szent Vendel szobor avatása, megszentelése lesz. A második napon Egészség nap lesz, ingyenes oktatásokkal és szűrésekkel. A harmadik napon lesz a szüreti felvonulás a Pincefaluig, ahol is fellépnek a különböző programok várják az érdeklődőket, és persze a gyerekeket is. A negyedik napon lesz a Tájházban a „Gyerünk, menjünk vendégségbe, nagyanyáink konyhájába” című program, amit természetesen mi szervezünk. Első lépésként be kell vásárolni a réteshez való nyersanyagokat az asszonyok számára. Egy valakit kérjünk meg erre a feladatra és mindent egy helyen vásároljunk meg. Ne maradjon ki semmi.

Csapucha Katalin igazgató: Véleményem szerint a réteseken kívül lehet még más többféle sütemény is. Minél nagyobb a választék annál érdekesebb a kóstolóval egybekötött kiállítás.

Nagy Mária képviselő: A recepteket is el kellene hozni és kiállítani. Kínálhatunk a vendégeknek zsíros kenyeret lila hagymával is, azt mindenki nagyon kedveli.

Vogyeraczkai Mária elnök: Ital, amit kínálunk, legyen bor és pálinka. Műanyag poharakat és papírtálcákat is meg kell vennünk. Legyen erre a napra külön meghívónk és külön plakátunk.

Nagy Mária képviselő: Ne felejtünk el meghívót küldeni a Ludové Noviny szerkesztőségének és a Domovina TV-nek.

Vogyeraczkai Mária elnök: A sátrort fel kell állítani az udvaron. Kit tudunk megkérni erre a feladatra? Beszéljük meg, hogy szombaton délelőtt odamegyünk és felkészítjük a Tájházat a vendégek fogadására. Akkor fogjuk a sátrort is felállítani, akad ott majd férfiember, aki segít nekünk. A sörpadokat is át kell hozni a Művelődési Házból. Javaslom elfogadni, hogy a hagyományosan megrendezésre kerülő „Gyerünk, menjünk vendégségbe, nagyanyáink konyhájába” című rendezvényünkre külön meghívót és plakátot készítsünk.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

**Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
33/2013.(IX. 12.) számú határozata a hagyományosan megrendezésre kerülő „Gyerünk,
menjünk vendégségbe, nagyanyáink konyhájába” című rendezvényről**

A Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy a hagyományosan megrendezésre kerülő „Gyerünk, menjünk vendégségbe, nagyanyáink konyhájába” című rendezvényre külön meghívót és plakátot készít.

Határidő: folyamatos

Felelős: Vogyeraczkai Mária elnök

Hozzászólás, kérdés nem lévén az elnök rátért az 5. napirendi pontra.

Vogyeraczkai Mária elnök: Október 13-án lesz az Idősek Napja. Polgármester Asszony felhívott, hogy mit szándékozunk erre a napra tervezni. Az elmúlt évben egy kis ajándécsomagot vettünk minden kedves idős lakósnak.

Úgy tudom, 110 főt kell köszönteni. Gondoltam 700 forint összegben fejenként. Az óvodából a Maci csoport fog szerepelni ezen a szép napon. A Művelődési Házban fogjuk köszönteni az időseket. Az asztalokra pogácsát és innivalót teszünk. Mit javasoltok adni ajándékba?

Nagy Mária képviselő: Csokoládét és ajándéktárgyat. Ha már elmegyünk vásárolni, akkor jobban ki tudjuk választani, hogy mi legyen a csomagban, mivel ott több mindent lát az ember.

Vogyeraczkai Mária elnök: Javaslom elfogadni, hogy az Idősek Napjára 700.-Ft/fő értékben vegyünk ajándékot.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
34/2013.(IX. 12.) számú határozata az Idősek Napja ajándécsomag összegéről

A Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy az Idősek Napja rendezvényre hétszáz forint/fő értékben vesz ajándékot.

Határidő: 2013. 10. 10.

Felelős: Vogyeraczkai Mária elnök

Nagy Mária képviselő: Október 19-én szüreti programja lesz a Nyugdíjas Klub tagjainak. Javasolom a programot 5E.-Ft értékben tombola ajándékkal támogatni.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
35/2013.(IX. 12.) számú határozata a Nyugdíjas Klub szüreti programjának támogatásáról

A Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy a Nyugdíjas Klub szüreti programját 5E.-Ft értékű tombola ajándékkal támogatja.

Határidő: 2013. 10. 19.

Felelős: Nagy Mária képviselő

Nagy Mária képviselő: A Szent Vendel szobor helyreállításának a költségeire javaslok támogatásként 20E forintot felajánlani.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
36/2013.(IX. 12.) számú határozata a Szent Vendel szobor helyreállításának támogatásáról

A Piliscsévi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy a Szent Vendel szobor felújítását 20E.-Ft-al támogatja.

Határidő: azonnal

Felelős: Vogyeraczkai Mária elnök

Nagy Mária képviselő: Beszéltünk arról is, hogy a templomunk oltárfelújítására is adunk támogatásként egy bizonyos összeget.

Javaslom, hogy szavazzuk meg.

A testület megvitatás után, 4 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

Piliscségi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete
37/2013.(IX. 12.) számú határozata a templom hagyományos díszítésének támogatásáról

A Piliscségi Szlovák Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a javaslatot, hogy a templom hagyományos díszítésének kellékeire 27E-Ft-ot ad támogatásként.

Határidő: azonnal

Felelős: Vogyeraczki Mária elnök

Dr. Pintér-Jurkovicz Mária képviselő: Október 25-én tartjuk a „Slovenský národnostný deň” című versenyt. Rendezvényünkre pályáztunk és 50. 000 Ft kaptunk az Országos Szlovák Önkormányzat Hivatalától. Pályázatot nyújtottunk be a Komárom-Esztergom Megyei Szlovák Önkormányzathoz is, bízunk projektünk pozitív elbírálásában. Három helyszínen hat iskola fog versenyezni. Meghívtuk a tardosi, sárisápi, pilisszentkereszti, pilisszántói, annavölgyi és a kesztölci iskolák tanulóit. Természetesen a mi iskolánk diákjai is részt vesznek a versenyen. A verseny 13. 00 órakor fog kezdődni, a feladatsort már kidolgoztam. A különböző helyszíneken való tevékenységek és személyek szervezése, valamint az ajándékok, és egyéb szükségletek beszerzése folyamatban van.

Nagy Mária képviselő: Beszélgettem az iskola Igazgatónőjével, hogy igény lenne ún. interaktív népmesetereti- és szlovák órák megszervezésére. Megbeszélem és felkérem „Besedás”, nyugdíjas és az Asszonykórusban is aktívan résztvevő tagjainkat, hogy mutassuk meg tanulóinknak miként éltek, milyen szokásokat gyakoroltak hajdanán falunk - Piliscsév – lakói. Az órákat autentikus környezetben, a Falumúzeumban tarthatnák meg a pedagógusok közösen velünk. Ezáltal nem csak a tudás, de az élmény is maradandó lenne gyerekeink számára.

Más napirendi pont hiányában 18 óra 10 perckor az elnök megköszönte a részvételt és az ülést bezárta.

Piliscsév, 2013.09.12.

Vogyeraczki Mária
az ülést levezető elnök

Dr. Pintér-Jurkovicz Mária
jegyzőkönyv-hitelesítő